Consolidated Balance Sheet

綜合資產負債表

AT 30 JUNE 2001

於二零零一年六月三十日

			2001	2000
		Notes 附註	二零零一年 HK\$'000 千港元	二零零零年 HK\$'000 千港元
ASSETS AND LIABILITIES	資產及負債	L14 HTZ	11070	11878
Non-current assets	非流動資產			
Property, plant and equipment	物業、廠房及設備	12	91,927	114,959
Systems and networks	系統及網絡	14	46,500	46,500
Interest in e-commerce projects	於電子商貿項目之權益	15	127,875	140,081
Investments in securities	證券投資	16	3,887	3,887
Deposits	按金	17	274,598	147,808
			544,787	453,235
Current assets	流動資產			
Inventories	存貨	18	50,626	54,172
Trade and other receivables	應收貿易及其他賬款	19	107,512	113,737
Minority interests	少數股東權益		_	52
Taxation recoverable	可收回税項 存款、銀行結存及現金	20	147,015	151 151,297
Deposits, bank balances and cash	行款·蚁1和行义先並	20		
			305,153	319,409
Current liabilities	流動負債			
Trade and other payables	應付貿易及其他賬款	21	74,429	91,065
Amount due to ultimate holding company	應付最終控股公司賬款		1,000	6,836
Taxation payable	應付税項 銀行借貸-於一年內到期	22	383	359
Bank borrowings - amount due within one year Other borrowings - amount due within one year	其他借貸一於一年內到期	22 23	147,942 6,720	143,976 13,466
Obligations under finance leases - amount due	融資租賃承擔一於一年內到期	23	0,720	13,400
within one year	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	24	1,503	1,907
			231,977	257,609
Net current assets	流動資產淨值		73,176	61,800
Total assets less current liabilities	資產總值減流動負債		617,963	515,035
Non-current liabilities	非流動負債			
Bank borrowings - amount due after one year	銀行借貸一於一年後到期	22	3,217	3,875
Other borrowings - amount due after one year	其他借貸一於一年後到期	23	19,991	16,634
Obligations under finance leases - amount due	融資租賃承擔一於一年後到期			
after one year	100°	24	264	1,616
Deferred taxation	遞延税項	25	37	41
			23,509	22,166
Net assets	資產淨值		594,454	492,869

2001

2000

Consolidated Balance Sheet 綜合資產負債表

At 30 June 2001 於二零零一年六月三十日

		Notes 附註	2001 二零零一年 HK\$'000 千港元	2000 二零零零年 HK\$'000 千港元
CAPITAL AND RESERVES	股本及儲備			
Share capital Reserves	股本儲備	26 27	111,048 483,406	37,016 455,853
Shareholders' funds	股東資金		594,454	492,869

The financial statements on pages 20 to 53 were approved by the Board of 第20頁至第53頁所載之財政報告已於二零零一年十月二 Directors on 22 October 2001 and are signed on its behalf by:

十二日由董事會批核及由下列董事代表簽署:

Paul KAN Man Lok 簡文樂 Director 董事

Sunny LAI Yat Kwong 黎日光 Director 董事